

cobas[®] 4800 analyzer series Quick Card

Flags comuns

Flags cobas x480

Código do Flag	Severidade	Descrição	Descrição
X1	Erro	Error: Occurred on cobas x480. Sample or test was not processed.	Erro ocorreu no cobas x480. Amostra ou teste não foi processada
X2	Informação	Information: Specimen barcode was entered manually.	Informação. Código de barras da amostra foi digitado manualmente
X3	Erro	Error: Clot was detected. Sample was not processed.	Erro. Coágulo foi detectado. Amostra não foi processada
X4	Erro	Error: Pipetting error occurred. Sample was not processed.	Erro. Ocorreu erro de pipetagem. Amostra não foi processada
X5	Erro	Error: Reagent onboard stability expired. Run was aborted.	Erro. Estabilidade do reagente no equipamento foi expirada. Corrida foi abortada
X6	Erro	Error: Microwell plate was not transferred in time. Run was aborted.	Erro. Placa de micropoços não foi transferida à tempo. Corrida foi abortada
X7	Erro	Error: Pipetting error occurred. Test was aborted.	Erro. Ocorreu erro de pipetagem. Teste foi abortado
X8	Erro	Error: Mechanical error in pipetting channel occurred. Sample was not processed.	Erro. Ocorreu um erro mecânico no canal de pipetagem. Amostra não foi processada
X9	Alerta	Warning: An error occurred during unloading the cobas x 480.	Alerta. Um erro ocorreu durante o descarregamento do cobas x480
X10	Erro	Error: Insufficient number of tips was loaded. Run was aborted.	Erro. Número insuficiente de ponteiros foi carregado. Rotina foi abortada
X11	Erro	Error: Cover of cobas x 480 was opened or a carrier was manually removed during a run or carrier was not detected. Run was aborted.	Erro. A tampa do cobas x480 foi aberta ou uma rack foi manualmente removida durante a corrida ou uma rack não foi detectada. Corrida foi abortada
X12	Informação	Information: Reagent vial barcode or reservoir barcode was entered manually	Informação. O código de barras do reagente ou reservatório foi digitado manualmente

Flags cobas z480 e Controles

Código do Flag	Severidade	Descrição	Descrição
Z1	Erro	Error: Error occurred on cobas z 480. Run was aborted.	Erro: Ocorreu um erro no cobas z 480. A rotina foi abortada.
R20	Erro	Positive control is invalid.	O controle positivo é inválido.
R21	Erro	Negative control is invalid.	O controle negativo é inválido.

Flags - Miscelânea

Código do Flag	Severidade	Descrição	Descrição
		Múltiplas ou outra razão	Múltiplas ou outra razão
M1	Erro	Error: Software error occurred. For more information refer to alarm messages and log files.	Erro: Ocorreu um erro de software. Para obter mais informações, consulte as mensagens de alarme e os arquivos de log.
M2	Informação	Information: Run was aborted by the user.	Informação: A execução foi abortada pelo usuário.
M5	Informação	Information: Results come from a recovery workflow.	Informação: Os resultados vêm de um fluxo de trabalho de recuperação.
M6	Informação	Information: Communication with cobas z 480 was lost. Run was recovered after the communication was re-established.	Informação: A comunicação com o cobas z 480 foi perdida. A rotina foi recuperada depois que a comunicação foi restabelecida.
M10	Informação	Information: Run was rescued by the software after cobas x 480 processing was completed.	Informação: A corrida foi recuperada pelo software após a conclusão do processamento do cobas x 480.

OBS: documento para manter próximo ao equipamento e auxiliar durante a operação.